

DA: Tandoori masala. Indisk inspireret krydderblending. Ingredienser: salt, tørret løg, spidskommen, gurkemeje, koriander, antitklumpningsmiddel (E 551), gærekstrakt, cayennepeber, kanel, muskatnød, laurbærblade, nelliker, bukkehornsfrø, aroma, farve (E 160c), syre (E 330), hvidløgsekstrakt, korianderekstrakt, sort pebersekstrakt, ingefærekstrakt, tørret hvidløg, dild. Kan indeholde spor af selleri, mælk, sennep, sesamfrø. Fremstillet i Tjekkiet for Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 København, Danmark.

SV: Tandoori masala. Indisk kryddersaltblanding. Ingredienser: salt, torkad løk, spiskummin, gurkmeja, koriander, klumpförebyggande medel (E 551), jästextrakt, cayennepeppar, kanel, muskotnöt, lagerblad, nejlika, bockhornsklöver, arom, färgämne (E 160c), syra (E 330), vitlökextrakt, korianderextrakt, svartpepparextrakt, ingefärsextrakt, torkad vitlök, dill. Kan innehålla små mängder av selleri, mjölk, senap och sesamfrön. Förvaras torrt i rumstemperatur. Tillverkad i Tjeckien för Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Köpenhamn, Danmark.

NO: Tandoori masala. Indiskinspireret krydderblending. Ingredienser: salt, tørket løk, spisskummen, gurkemeie, koriander, antitklumpemiddel (E 551), gjærekstrakt, cayennepepper, kanel, muskat, laurbærblad, nellik, bukkehornkløver, aroma, fargestoff (E 160c), syre (E 330), hvitløksekstrakt, korianderekstrakt, svart pepperekstrakt, ingefærekstrakt, tørket hvitløk, dill. Kan inneholde spor av selleri, melk, sennep, sesamfrø. Oppbevares tørt ved romtemperatur. Produsert i Tsjekkia for Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 København, Danmark.

FI: Tandoori masala. Intialainen maustesuolaseos. Ainesosat: suola, kuivattu sipuli, roomankumina, kurkuma, korianteri, paakkuuntumisenestoaine (E 551), hiivauute, cayennepippuri, kaneli, muskottipähkinä, laakerinlehti, neilikka, sarviapila, aromi, väriaine (E 160c), happo (E 330), valkosipuliuute, korianteriuute, mustapippuriuute, inkivääriuute, kuivattu valkosipuli, tilli. Saattaa sisältää pieniä määriä selleriä, maitoa, sinappia ja seesaminsiemeniä. Säilytetään kuivassa ja huoneenlämmössä. Valmistettu Tšekissä Zebra A/S:lle, Strandgade 71, DK-1401 Kööpenhamina, Tanska.

Næringsindhold pr. 100 g / Näringsinnehåll per 100 g / Næringsinnhold pr. 100 g / Ravintosisältö/100 g:
Energi / Energia 847 kJ/202 kcal
Fedt / Fett / Rasva 8,0 g
– heraf mættede fedtsyrer / varav mättat fett / hvorav mettede fettsyrer / josta tyydyttynyttä..... 1,3 g
Kulhydrat / Kolhydrat / Karbohydrater / Hiilihydraatit .23 g
– heraf sukkerarter / varav sockerarter / hvorav sukkerarter / josta sokereita 4,9 g
Protein / Proteiini 6,8 g
Salt / Suola 50 g

ES: Tandoori masala. Mezcla de especias de inspiración Hindú. Ingredientes: sal, cebolla deshidratada, comino, cúrcuma, cilantro, antiaglomerante (E 551), extracto de levadura, pimienta de cayena, canela, nuez moscada, laurel, clavo, fenogreco, aroma, colorante (E 160c), corrector de acidez (E 330), extracto de ajo, extracto de cilantro, extracto de pimienta negra, extracto de jengibre, ajo deshidratado, eneldo. Puede contener trazas de apio, leche, mostaza y semillas de sésamo. Conservar en lugar seco y a temperatura ambiente. Producido en la República Checa para Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Copenhague, Dinamarca.

IT: Tandoori Masala. Misto di spezie di ispirazione indiana. Ingredienti: sale, cipolla essiccata, cumino, curcuma, coriandolo, agente antiagglomerante (E 551), estratto di lievito, peperoncino di Cayenna, cannella, noce moscata, foglie di alloro, chiodi di garofano, fieno greco, aromi, colorante (E 160c), acidificanti (E 330), estratto di aglio, estratto di coriandolo, estratto di pepe nero, estratto di zenzero, aglio essiccato, aneto. Può contenere tracce di sedano, latte, senape, semi di sesamo. Conservare in luogo asciutto ed a temperatura ambiente. Prodotto nella Repubblica Ceca per Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Copenaghen, Danimarca.

PT: Tandoori masala. Mistura de especiarias de inspiração indiana. Ingredientes: sal, cebola seca, cominho, curcuma, coentros, antiaglomerante (E 551), extrato de levedura, pimenta-caiena, canela, noz-moscada, folha de louro, cravo-da-india, feno-grego, aromatizante, corante (E 160c), acidificante (E 330), extrato de alho, extrato de coentros, extrato de pimenta preta, extrato de gengibre, aldo seco, aneto. Pode conter vestígios de aipo, leite, mostarda, sementes de sésamo. Conservar em lugar seco a temperatura ambiente. Produzido na República Checa para Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Copenhaga, Dinamarca.

Información nutricional por 100 g / Valori nutrizionali per 100 g / Conteúdo nutricional por 100g:
Valor energético / Energia 847 kJ/202 kcal
Grasas / Grassi / Lípidos..... 8,0 g
– de las cuales saturadas / di cui acidi grassi saturi / dos quais saturados..... 1,3 g
Hidratos de carbono / Carboidrati..... 23 g
– de los cuales azúcares / di cui zuccheri / dos quais açúcares 4,9 g
Proteínas / Proteine..... 6,8 g
Sal / Sale 50 g

EN: Tandoori masala. Indian inspired seasoning blend. Ingredients: salt, dried onion, cumin, turmeric, coriander, anti-caking agent (E 551), yeast extract, cayenne pepper, cinnamon, nutmeg, bay leaf, clove, fenugreek, flavouring, colour (E 160c), acid (E 330), garlic extract, coriander extract, black pepper extract, ginger extract, dried garlic, dill. May contain traces of celery, milk, mustard, sesame seeds. Store dry at ambient temperature. Produced in Czech Republic for Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Copenhagen, Denmark

DE: Tandoori masala. Gewürzsatz indischer Art. Zutaten: Kochsalz, getrocknete Zwiebeln, Kreuzkümmel, Kurkuma, Koriander, Trennmittel (E 551), Hefe-Extrakt, Cayenne-Pfeffer, Zimt, Muskatnuss, Lorbeer, Nelke, Bockshornklee, Aroma, Farbstoff (E 160c), Säuerungsmittel (E 330), Knoblauch-Extrakt, Pfeffer-Extrakt, Ingwer-Extrakt, getrockneter Knoblauch, Dill. Kann Spuren von Sellerie, Milch, Senf und Sesam enthalten. Bei Raumtemperatur und trocken lagern. Hergestellt in Tschechien für Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhagen, Dänemark.

NL: Tandori masala, specerijenmix, Indian stijl. Ingrediënten: zout, gedroogde ui, komijn, kurkuma, koriander, antiklontermiddel (E 551), gistextract, cayennepeper, kaneel, nootmuskaat, laurier, kruidnagel, fenegriek, aroma, kleurstof (E 160c), voedingszuur (E 330), knoflookextract, korianderextract, zwartepeperextract, gemberextract, gedroogde knoflook, dille. Kan sporen bevatten van selderij, melk, mosterd, sesamzaad. Droog en bij kamertemperatuur bewaren. Geproduceerd in Tsjechië voor Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhagen, Denemarken.

FR: Tandoori masala. Mélange d'épices, façon indienne. Ingrédients : sel, oignon séché, cumin, curcuma, coriandre, antiagglomérant (E 551), extrait de levure, piment de Cayenne, cannelle, noix de muscade, laurier, clou de girofle, fenugrec, arôme, colorant (E 160c), acidifiant (E 330), extrait d'ail, extrait de coriandre, extrait de poivre noir, extrait de gingembre, ail séché, aneth. Peut contenir des traces de céleri, lait, moutarde, graines de sésame. À conserver au sec à température ambiante. Fabriqué en République Tchèque pour Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Copenhagen, Danemark.

LT: Tandoori masala. Indiškų prieskonių mišinys. Sudedamosios dalys: druska, džiovinti svogūnai, kuminas, ciberžolė, kalendra, lipnumą reguliuojanti medžiaga (E 551), mielių ekstraktas, uoginė paprika, cinamonas, muskatas, lauro lapai, gvazdikėliai, ožragė, kvapiosios medžiagos, dažiklis (E 160c), rūgštis (E 330), česnakų ekstraktas, kalendros ekstraktas, juodųjų pipirų ekstraktas, imbiero ekstraktas, džiovinti česnakai, krapai. Gali būti salierų, pieno, garstyčių, sezamo sėklų pėdsakų. Laikyti sausoje vietoje, kambario temperatūroje. Supakuota Čekijoje įmonei Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhaga, Danija. Geriausias iki: žr. užpakalinėje maišelio pusėje.

RU: Тандури масала. Смесь пряностей в индийском стиле. Ингредиенты: соль, лук сушеный, тмин, куркума, кориандр, ингибитор комкования, спекания или слеживания (E 551), дрожжевой экстракт, кайенский перец, корица, мускатный орех, лавровый лист, гвоздика, пажитник, вкусовое и ароматизирующее вещество, краситель (E 160c), кислоты (E330), экстракт чеснока, экстракт кориандра, перец черный, экстракт имбиря, чеснок сушеный, укроп. Может содержать следы сельдерея, молока, горчицы, семян кунжута. Хранить при комнатной температуре в сухом месте. Упаковано в Чешской Республике для Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Копенгаген, Дания. Годен до: см. на обратной стороне упаковки

Maistinė vertė 100 g / Пищевая ценность на 100 г:	
Energinė vertė	847 kJ/кДж /
Энергетическая ценность202 kcal/ккал
Riebalai / Жиры	8,0 g/g
– iš kurių sočiųjų riebalų rūgščių / в том числе, насыщенные жирные кислоты 1,3 g/g	
Angliavandeniai / Углеводы	23 g/g
– iš kurių cukrų / в том числе, сахар.. 4,9 g/g	
Baltymai / Белки	6,8 g/g
Druska / Соль	50 g/g

Nutritional values per 100 g / Nährstoffgehalt je 100 g / Voedingswaarde per 100 g / Valeurs nutritionnelles pour 100 g:	
Energy / Energie / Énergie	847 kJ/202 kcal
Fat / Fett / Vetten / Matières grasses	8,0 g
– of which saturates / davon gesättigte Fettsäuren / waarvan verzadigde vetzuren / dont acides gras saturés 1,3 g	
Carbohydrate / Kohlenhydrate / Koolhydraten / Glucides	23 g
– of which sugars / davon Zucker / waarvan suikers / dont sucres 4,9 g	
Protein / Eiweiß / Eiwitten / Protéines	6,8 g
Salt / Salz / Zout / Sel	50 g

LV: Tandoori masala. Indijas garšvielu maisījums. Sastāvdaļas: sāls, kaltēti sīpoli, kumīns, kurkuma, koriandrs, pretsalīpes viela (E 551), rauga ekstrakts, kajēnas pipari, kanēlis, muskatieksts, lauru lapas, krustnagliņas, sierāboliņš, aromatizētājs, krāsa (E 160c), skābe (E 330), ķiploku ekstrakts, koriandra ekstrakts, melno piparu ekstrakts, ingvera ekstrakts, kaltēti ķiploki, dilles. Var saturēt seleriju, piena, sinepju, sezama sēklu daļiņas. Uzglabāt sausā vietā, istabas temperatūrā. Iepakots Čehijas Republikā uzņēmumam Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhāgena, Dānija. Ieteicams līdz: skatīt iepakojuma aizmugurē.

RU: Тандури масала. Смесь пряностей в индийском стиле. Ингредиенты: соль, лук сушеный, тмин, куркума, кориандр, ингибитор комкования, спекания или слеживания (E 551), дрожжевой экстракт, кайенский перец, корица, мускатный орех, лавровый лист, гвоздика, пажитник, вкусовое и ароматизирующее вещество, краситель (E 160c), кислоты (E330), экстракт чеснока, экстракт кориандра, перец черный, экстракт имбиря, чеснок сушеный, укроп. Может содержать следы сельдерея, молока, горчицы, семян кунжута. Хранить при комнатной температуре в сухом месте. Упаковано в Чешской Республике для Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Копенгаген, Дания. Годен до: см. на обратной стороне упаковки

Uzturvērtība uz 100 g / Пищевая ценность на 100 г:	
Enerģētiskā vērtība /	847 kJ/кДж /
Энергетическая ценность....	202 kcal/ккал
Tauki / Жиры	8,0 g/g
– tostarp: piesātinātās taukskābes / в том числе, насыщенные жирные кислоты	1,3 g/g
Ogļhidrāti / Углеводы	23 g/g
– tostarp: cukuri / в том числе, сахар	4,9 g/g
Olbaltumvielas / Белки	6,8 g/g
Sāls / Соль	50 g/g

PL: Mieszanka z przyprawami do potraw kuchni indyjskiej. Zawartość przypraw 35%. Składniki: sól, cebula, kmin rzymski, kurkuma, kolendra, substancja przeciwzbrylająca (E 551), ekstrakt drożdżowy, pieprz cayenne, cynamon, gałka muszkatołowa, liść laurowy, goździki, kozieradka, aromat, barwnik (E 160c), kwas (E 330), ekstrakt czosnku, ekstrakt kolendry, ekstrakt pieprzu czarnego, ekstrakt imbiru, czosnek, koper. Może zawierać seler, mleko, gorczycę i nasiona sezamu. Przechowywać w suchym miejscu, w temperaturze pokojowej. Pakowano w Czechach dla: Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhaga, Dania. Najlepiej spożyć przed: Patrz z tyłu opakowania.

Wartość odżywcza w 100 g:	
Wartość energetyczna	847 kJ/202 kcal
Tłuszcz	8,0 g
– w tym kwasy tłuszczowe nasycone	1,3 g
Węglowodany	23g
– w tym cukry	4,9 g
Białko	6,8 g
Sól	50 g

CS: Tandoori masala. Indií inspirovaný kořenící přípravek. Složení: sůl, sušená cibule, kmín mletý, kurkuma mletá, koriandr, stabilizátor (E 551), výtažek z kvasnic, paprika křovitá, skořice mletá, muškátový oříšek mletý, bobkový list, hřebíček mletý, pískavice řecké seno, aroma, barvivo (E 160c), kyselina (E 330), česnekový výtažek, výtažek z koriandru, výtažek z černého pepře, výtažek ze zázvoru, sušený česnek, kopr. Může obsahovat stopy celeru, mléka, hořčice, sezamových semen. Uchovávejte v suchu při pokojové teplotě. Baleno v České republice pro Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kodaň, Dánsko. Minimální trvanlivost do: uvedeno na zadní straně obalu.

Výživové hodnoty na 100 g:	
Energetická hodnota	847 kJ/202 kcal
Tuky	8,0 g
– z toho nasycené mastné kyseliny	1,3 g
Sacharidy	23 g
– z toho cukry	4,9 g
Bílkoviny	6,8 g
Sůl	50 g

SK: Tandoori masala. Zmes korenia na indický spôsob. Zloženie: soľ, sušená cibuľa, rasca, kurkuma, koriander, protihrdkovácia látka (E 551), extrakt z droždia, kajenské korenie, škoricca, muškátový orech, bobkový list, klinček, senovka grécka, aróma, farbivo (E 160c), kyselina (E 330), cesnakový extrakt, extrakt z koriandra, extrakt z čierneho korenia, extrakt z ďumbiera, sušený cesnak, kôpor. Môže obsahovať stopy zeleru, mlieka, horčice, sezamových semien. Skladujte na suchom mieste pri teplote miestnosti. Balené v Českej republike pre Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kodaň, Dánsko. Minimálna trvanlivosť do: pozri zadnú stranu balenia.

Výživové hodnoty na 100 g výrobku:	
Energetická hodnota	847 kJ/202 kcal
Tuky	8,0 g
– z toho nasýtené mastné kyseliny	1,3 g
Sacharidy	23 g
– z toho cukry	4,9 g
Bielkoviny	6,8 g
Soľ	50 g

ET: Tandoori masala. Indiapärane maitseainesegu. Koostisosad: sool, kuivatatud sibul, köömen, kurkum, koriander, paakumisvastane aine (E 551), pärmiekstrakt, kibe paprika, kaneel, muskaatpähkel, loorberileht, nelk, põld-lambalääts, lõhna- ja maitseaine, toiduvärv (E 160c), hape (E 330), küüslauguekstrakt, koriandriekstrakt, musta pipra ekstrakt, ingveriekstrakt, kuivatatud küüslauk, till. Võib sisaldada vähesel määral sellerit, piima, sinepit, seesamiseemneid. Hoida toatemperatuuril niiskuse eest kaitstult. Pakendatud Tšehhi Vabariigis Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Kopenhaagen, Taani. Parim enne: vt pakendi tagaküljelt.

Toiteväärtus 100 g kohta:	
Energiasisaldus	847 kJ/202 kcal
Rasvad	8,0 g
– millest küllastunud rasvhapped	1,3 g
Süsivesikud	23 g
– millest suhkrud	4,9 g
Valgud	6,8 g
Sool	50 g

EL: Tandoori masala. Ινδικής έμπνευσης μείγμα μπαχαρικών. Συστατικά: αλάτι, αποξηραμένο κρεμμύδι, κύμινο, κουρκούμη, κορίανδρος, αντισυσσωματοποιητικός παράγοντας (E 551), εκχύλισμα μαγιάς, πιπέρι καγιέν, κανέλλα, μοσχοκάρυδο, δάφνη, γαρούφαλλο, τριγωνέλλη, άρωμα, χρωστική (E 160c), κιτρικό οξύ (E 330), εκχύλισμα σκόρδου, εκχύλισμα κορίανδρου, εκχύλισμα μαύρου πιπεριού, εκχύλισμα τζίντζερ, αποξηραμένο σκόρδο, άνηθο. Μπορεί να περιέχει ίχνη από: σέλινο, γάλα, σινάπι, σπόρους σησαμιού. Διατηρείται σε ξηρό μέρος σε θερμοκρασία περιβάλλοντος. Συσκευάζεται στη Δημοκρατία της Τσεχίας για Zebra A/S, Strandgade 71, DK-1401 Κοπεγχάγη, Δανία. Ανάλωση κατά προτίμηση πριν από: Δες στο πίσω μέρος της σακούλας.

Διατροφική αξία ανά 100 g:	
Ενέργεια	847 kJ/202 kcal
Λιπαρά	8,0 g
– εκ των οποίων κορεσμένα	1,3 g
Υδατάνθρακες	23 g
– εκ των οποίων σάκχαρα	4,9 g
Πρωτεΐνες	6,8 g
Αλάτι	50 g

HU: Tandoori masala. Indiai jellegű fűszerkeverék. Összetevők: só, szárított hagyma, római kömény, kurkuma, koriander, csomósodást és lesülést gátló anyag (E 551), élesztőkivonat, cayenne bors, fahéj, szerecsendió, babérlevél, szegfűszeg, görögszéna, aroma, színezék (E 160c), étkezési sav (E 330), fokhagymakivonat, koriander-kivonat, feketebors kivonat, gyömbérkivonat, szárított fokhagyma, kapor. Nyomokban tartalmazhat zellert, tejet, mustárt, szezámmagot. Tárolás száraz helyen, szobahőmérsékleten. Csehországban csomagolva a Zebra A/S részére, Strandgade 71, DK-1401 Koppenhága, Dánia részére. Minőségét megőrzi: lásd a zacskó hátoldalán.

Tápérték 100 g-ban:	
Energia	847 kJ/202 kcal
Zsír	8,0 g
– amelyből telített zsírsavak	1,3 g
Szénhidrát	23 g
– amelyből cukrok	4,9 g
Fehérje	6,8 g
Só	50 g